

MILANTOAST

GLASS CERAMIC CONTACT GRILL

PIASTRA IN VETROCERAMICA



ORIGINAL USER MANUAL

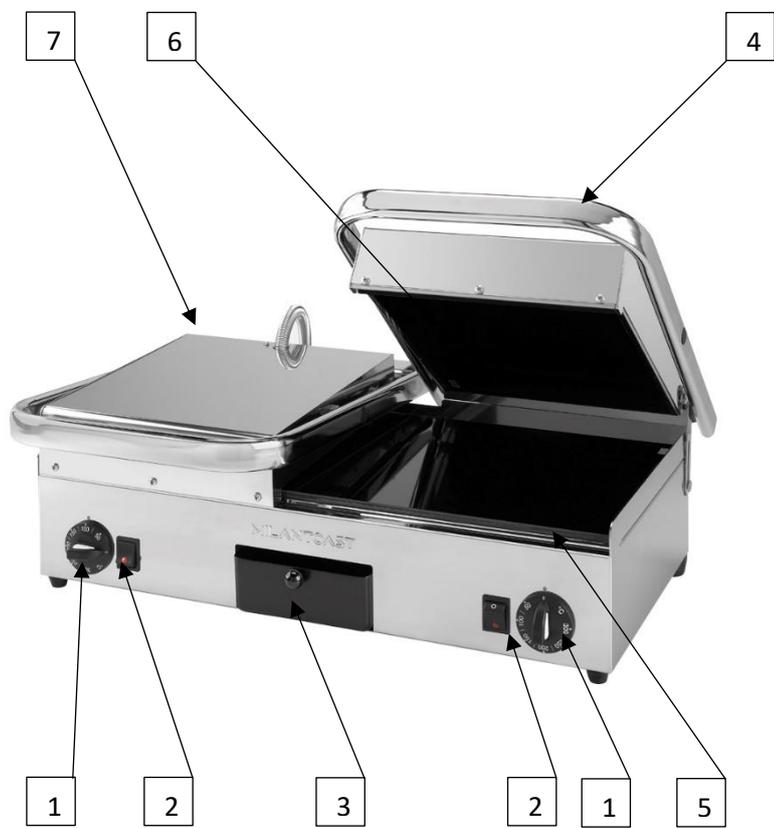
MANUALE D'USO ORIGINALE



CODE		CODICE	1701x	1706x
POWER		POTENZA	1,99 Kw	2,99 Kw
WEIGHT		PESO	13,5 Kg	21,5 Kg
DIMENSIONS W x D x H		DIMENSIONI L x P x H	41 x 48 x 21 Cm	64 x 48 x 21 Cm



1701x



1706x

1	Thermostat
2	On / Off switch with indicator light
3	Removable grease tray
4	Lid bracket with handle
5	lower grilling plate
6	upper grilling plate
7	Compensating springs adjustment

	Termostato
	interruttore ON/OFF con lampada spia
	bacinella raccogli grassi
	leva regolazione piastra superiore
	piastra riscaldante inferiore
	piastra riscaldante superiore
	punti regolazione molle di bilanciatura

GRIDDLE GRILL

GLASS CERAMIC CONTACT GRILL

Thank you for purchasing this high-quality appliance, original MILANTOAST, made in Italy. Please read the instructions carefully before using it. Follow the safety instructions and keep the manual for future reference.

1 PRELIMINARY OPERATIONS

Carefully remove the product from the packaging and keep the original packaging for any return of the product.

Remove all plastic, cardboard, any other protective element, accessories must be removed.

The adhesive plastic film covering the stainless-steel parts must be removed before putting into operation unit.

Remove any adhesive residue with an available stainless-steel cleaner on the market.

Data sheet and warnings must not be removed! The packing items should not be left within the reach of children. If the appliance shows signs of damage contact the seller.

2 IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

The safety instructions of this appliance comply with the recognized rules of technology. Nevertheless, we draw your attention to the following safety instructions:

These appliances are intended to be used for commercial applications, for example restaurant kitchens, canteens, hospitals and in commercial kitchen such as bakeries, delicatessens, etc., but not for the continuous mass production of food.

Connect the device only to a power source whose voltage corresponds to the information on the nameplate and complies with the applicable standards. Make sure that the supply voltage of the distribution network corresponds to that indicated on the appliance plate. The plate is located on the side of the appliance. Make sure that the power outlet is equipped with earth contact and that the electrical system follows current regulations.

In case of incompatibility between the socket and plug of the appliance, have the socket replaced with another of a suitable type by professionally qualified personnel. Do not use single or multiple extension cords and adapters.

It is recommended that the power outlet is protected by a 0.03 A (30mA) differential switch.

We recommend connecting an equipotential bonding conductor to the M5 clamp located nearby input of the appliance power cable.

The clamp, if present, is identified with the symbol 

Always unplug after each use, before cleaning and before storing. Never remove the plug from the socket for the connection cable. Do not let the connecting cable hang down. Make sure that the connecting cable does not touch the hot device.

If the appliance is placed near walls, kitchen furniture, decorative finishes, etc. it is recommended that these are made of suitable and non-combustible materials. The utmost attention must be paid to fire prevention standards. We also recommend keeping the appliance at one minimum distance of 20 cm from the surrounding walls and at a large distance from the ceiling upwards.

Do not cover the device: risk of fire!

During use, be careful not to obstruct the ventilation openings of the appliance.

In the event of damage, the power cable must be replaced with an original cable only by competent personnel.

Never use this device if it has been dropped or shows visible signs of damage. Have repairs to this device carried out by competent personnel only. Provide adequate space to place the machine. The support surface must be stable and adequately resistant to the heat given off by the appliance and its weight.

Once the machine is installed, make sure that the plug is always accessible and the data sheet clearly visible. Do not use the lever (4) as a carrying handle.

Do not leave the appliance unattended during use.

Do not let children or disabled people use it.

Do not use in humid environments or outdoors. Do not immerse or bathe in water or other liquid. Do not place the device on hot surfaces or near flames. Always keep the device in a dry and frost-free place. The appliance is not water jet proof and therefore must not be cleaned with this system. Do not cover the appliance as there might be a fire hazard. Disconnect the plug when not in use. Disconnect the plug before moving it. Do not pull on the power cord or the appliance itself to remove the plug from the socket. Prevent the power cord from getting in contact with the appliance. Make sure children do not pull on the cord and cannot break the device or be crushed by it. Also inform other users about possible dangers.



Danger of burns. Do not touch the hot surfaces of the appliance. The temperature of hot surfaces can be remarkably high when the appliance is working. Always use the handles and control knobs.

Before moving the appliance, let it cool down. Do not use if it has been exposed to temperatures below 0 ° C in the Previous 24 hours.

WARNING: If the heating surface has cracks, immediately disconnect the appliance or the appropriate part of the appliance from the power supply.

WARNING: Do not use the heating surfaces for storage

3 DEVICE CONNECTION, USAGE AND OPERATION

Contact Grill for commercial use only

The GLASS CERAMIC contact grill is an appliance with a fixed and mobile glass ceramic heating surfaces for cooking food by infrared and contact heating. The food is placed on the fixed heating surface from where it can also be placed in contact with the mobile heating surface to increase or improve the heating.

Any food can be heated or cooked with this appliance: toast, stuffed sandwiches, meat, fish, vegetables, cheese, etc.

Any other use is to be considered improper and therefore dangerous.

The GLASS CERAMIC PLATES are suitable for contact with food and are easy to clean.

OPERATION

The contact grill functions automatically through the adjustable thermostat with knob (1). The temperature is kept steady at the set value once the steady state condition is reached.

Insert the power plug into the socket. Place the switch (2) in the ON position.

Adjust the temperature by turning the thermostat knob (1) clockwise (higher temperature) or counterclockwise (lower temperature).

The switching on of the orange light of the switch indicates that the GLASS CERAMIC PLATE is heating up.

This condition means that the switch (2) is in the ON position and the thermostat knob is in a position other than 0. If the switch (2) is in the OFF position, the GLASS CERAMIC PLATE will not work.

Disconnect the power plug after use.

In 1706x models, equipped with 2 switches, the right side of the machine is controlled by the right switch and thermostat, and similarly the left side is controlled by the left switch and thermostat.

4 RECOMANDATIONS FOR USE

Always follow the requirements for safe use (Chap. 2)

The best results are obtained with heating surfaces used several times. The optimal cooking time depends on different factors, such as quality, freshness, weight, thickness, consistency, and temperature of the food as well as individual preferences. The thinner and more sensitive to heat is the food, the lower the grill temperature and the cooking time required.

It is advisable to establish the ideal cooking time for your needs through subsequent tests.

Food cooked with this GLASS CERAMIC PLATE can be very hot.

Handle it with care.

5 CLEANING

Before cleaning the device, pull out the plug and allow it to cool down to a room temperature.

Empty the grease tray after each use, (3).

Clean the still slightly warm heating surface every day with a damp cloth and food and fat residues both from the cooking zone and in the areas close to and below the GLASS CERAMIC PLATE.

The use of the scraper on the surface of the glass ceramic hob is allowed.

The use of brushes, other tools, abrasive products, sponges and scouring pads that scratch is NOT advised.

The use of aggressive detergents (oven sprays) and stain removal products is NOT allowed.

Aluminum foil, plastic objects, synthetic materials, sugar-based substances or substances with a high sugar content that have accidentally liquefied on the glass ceramic hob must be removed immediately.

Note: the correct and constant cleaning of the glass ceramic plate maintains high cooking yields.

6 MAINTENANCE

In case of fault, contact the manufacturer. Check regularly, if used frequently, at least one once a year the conditions of the device, the connection cable, the hinges, the screws, the thermostat and on / off switch with indicator light. Only original spare parts can be used.

7 DISPOSAL



The symbol on the device and on the packaging indicates that this device should not be treated like ordinary household waste. Every consumer is legally obliged to dispose of old devices separately from household waste and e.g. be delivered to a collection point in your community / district. This ensures that old devices are properly recycled in order to avoid negative effects on the environment. The glass ceramic heaters must be disposed of as ceramic and not as glass.

8 WARRANTY

1. The purpose of the warranty is to insure the buyer against any manufacturing defect.
2. The duration is one year from the documented purchase date. During this period, the warranty also covers spare parts and labor. The warranty is at the retailer's laboratory, therefore the transport costs that are charged to the customer. Any replaced parts become exclusive property of the retailer.
3. The warranty is valid in all countries of the European Union.
4. The warranty does not cover the necessary interventions:
 - a. breakage caused by knocks and falls
 - b. connections to higher electric voltage than the indicated one.
 - c. normal wear of the appliance.
 - d. parts damaged by neglect and / or tampering.
5. Under this warranty, the manufacturer cannot be held liable responsible for material damage or accidents to people, resulting from an installation that does not comply with safety standards in force and for:
 - a. faulty power socket, absence of earth connection, etc.
 - b. unsuitability of the product for the use for which the buyer intends to use it.

9 DECLARATION OF CONFORMITY

MILANTOAST, given the positive outcome of the test and inspection reports, declares under its own responsibility that MILANTOAST DOUBLE GRIDDLE GRILL Products identified with the codes:

17010, 17011, 17012, 17060, 17061, 17062 comply with the following Directives:

2014/35 / UE (LVD), 2014/30 / UE (EMC), 1935/2004 (FOOD CONTACT), DM 21/03/1973 (FOOD CONTACT)

They also comply with the following standards: 2011/65 / EC (RoHS)

We also declare that these products do not contain parts of asbestos and / or mercury.

Sulbiate 05/07/2021



Riccardo Brambilla

MILANTOAST

Via delle Industrie, 26 20884 Sulbiate (MB) ITALY
tel +39.039.68.83.332 fax +39.039.60.22.896
www.milanttoast.com info@milanttoast.com

PIASTRA IN VETROCERAMICA

Grazie per aver acquistato questo apparecchio di qualità, originale MILANTOAST, prodotto in Italia.

Si prega di leggere attentamente le istruzioni contenute in questo manuale prima di utilizzarlo.

Attenersi ai requisiti per un utilizzo in sicurezza. Conservare il manuale per riferimenti futuri.

1 OPERAZIONI PRELIMINARI

Estrarre il prodotto dall'imballo con cura e conservare l'imballo originale per l'eventuale restituzione del prodotto. Togliere tutta la plastica, il cartone, ogni altro elemento protettivo, gli accessori vanno rimossi. La pellicola adesiva in plastica che ricopre le parti in acciaio inox va rimossa prima della messa in funzione dell'apparecchio. Rimuovere eventuali residui di adesivo con un detergente per acciaio inossidabile disponibile in commercio. La targhetta e le avvertenze non devono essere rimosse! Gli elementi dell'imballaggio non devono essere lasciati alla portata di bambini. Qualora l'apparecchio presenti segni di danneggiamento contattare il venditore prima della messa in funzione.

2 IMPORTANTI REQUISITI PER UN UTILIZZO IN SICUREZZA

La sicurezza di questo dispositivo corrisponde alle regole tecnologiche riconosciute. Tuttavia, attiriamo la vostra attenzione sulle seguenti istruzioni di sicurezza:

Questi apparecchi sono destinati ad essere utilizzati per applicazioni commerciali, ad esempio nelle cucine di ristoranti, mense, ospedali e in imprese commerciali come panifici, gastronomie, ecc., ma non per la produzione di massa continua di alimenti.

Accertarsi che la tensione di alimentazione della rete di distribuzione sia corrispondente a quella indicata sulla targa dell'apparecchio. La targa è situata sul lato dell'apparecchio. Accertarsi che la presa di corrente sia munita di contatto di terra e che l'impianto elettrico sia in regola con le norme vigenti. In caso di incompatibilità tra la presa e la spina dell'apparecchio, fare sostituire la presa con un'altra di tipo adatto da personale professionalmente qualificato. Non sono consigliati prolunghe e adattatori singoli o multipli. Qualora non fosse possibile evitarne l'uso scegliere solo adattatori o prolunghe conformi alle norme di sicurezza vigenti, senza eccedere i limiti di carico segnalati. Si raccomanda che la presa di corrente sia protetta da interruttore differenziale da 0,03 A (30mA)

Si raccomanda il collegamento di un conduttore equipotenziale al morsetto da M5 posto in prossimità dell'ingresso del cavo di alimentazione dell'apparecchio. Il morsetto è identificato col simbolo 

Qualora l'apparecchio dovesse essere sistemato vicino a pareti, divisori, mobili da cucina, rifiniture decorative, ecc. si raccomanda che questi siano di materiale adatto e non combustibile. La massima attenzione dovrà essere prestata alle norme di prevenzione incendi. Si consiglia inoltre di mantenere l'apparecchio a una distanza minima di 20 cm dalle pareti circostanti e ad una distanza molto ampia dal soffitto verso l'alto. Non coprire il dispositivo: rischio di incendio! Durante l'uso, prestare attenzione a non ostruire le aperture di aerazione dell'apparecchio. In caso di danneggiamento, il cavo di alimentazione deve essere sostituito con un cavo originale. Predisporre un adeguato spazio ove collocare la macchina. Il piano di appoggio deve essere stabile e adeguatamente resistente al calore sprigionato dall'apparecchio ed al suo peso.

Prevedere che, una volta installata la macchina, la spina risulti sempre accessibile e la targa dati ben visibile.

Non utilizzare la leva (4) come maniglia per il trasporto.

Non lasciare incustodito l'apparecchio durante l'utilizzo.

Non lasciare utilizzare a bambini o persone inabili.

Non utilizzare all'aperto. Non utilizzare in ambienti umidi.

Non immergere o bagnare in acqua o altro liquido.

L'apparecchio non è a prova di getto d'acqua e quindi non deve essere pulito con questo sistema.

Non coprire l'apparecchio pericolo di incendio.

Disinserire la spina quando non è in funzione.

Disinserire la spina prima di spostarlo.

Non tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio stesso per disinserire la spina dalla presa di corrente. Impedire al cavo di alimentazione di venire a contatto con l'apparecchio.



Pericolo di scottatura. Non toccare le superfici calde dell'apparecchio. La temperatura delle superfici calde può essere molto elevata quando l'apparecchio funziona. Usa sempre le maniglie e manopole di controllo. Prima di spostare l'apparecchio lasciarlo raffreddare.

Non utilizzare se è stata esposta a temperature inferiori a 0°C nelle 24 ore precedenti.

ATTENZIONE: Se la superficie riscaldante presenta delle incrinature, disconnettere immediatamente l'apparecchio o la parte appropriata dell'apparecchio dall'alimentazione.

ATTENZIONE: Non utilizzare le superfici riscaldanti per lo stoccaggio

3 DESTINAZIONE D'USO, MESSA IN FUNZIONE E FUNZIONAMENTO

Piastra per solo uso commerciale.

La PIASTRA IN VETROCERAMICA è un apparecchio con superficie riscaldante in vetroceramica fisse e mobili per la cottura dei cibi tramite riscaldamento ad infrarosso e per contatto. Il cibo viene posto sulla superficie riscaldante fissa da dove può essere posto a contatto anche della superficie riscaldante mobile per aumentare o migliorare il riscaldamento.

Ogni alimento può essere riscaldato o cotto con questo apparecchio: toast, panini farciti, carne, pesce, verdura, formaggi, ecc.

Ogni altro uso è da considerarsi improprio e quindi pericoloso.

Le PIASTRE IN VETROCERAMICA sono idonee al contatto con alimenti e sono semplici da pulire.

FUNZIONAMENTO

Il funzionamento dell'apparecchio è automatico mediante il termostato della temperatura regolabile con la manopola (1).

La temperatura è tenuta costante al valore impostato una volta raggiunta la condizione di regime.

Inserire la spina di alimentazione nella presa di corrente.

Posizionare l'interruttore (2) in posizione ON

Ruotando in senso orario la manopola (1) del termostato si incrementa la temperatura, in senso antiorario si riduce.

L'accensione della spia arancio dell'interruttore indica che la PIASTRA IN VETROCERAMICA sta scaldando.

Questa condizione significa che l'interruttore (2) è in posizione ON e la manopola del termostato è in posizione diversa da 0.

Se l'interruttore (2) è in posizione OFF la PIASTRA IN VETROCERAMICA non sarà in funzione.

Disinserire la spina di alimentazione al termine dell'utilizzo.

Nei modelli 1706x, dotati di 2 interruttori, la parte destra della macchina è controllata dall' interruttore e termostato destro, e analogamente la parte sinistra è controllata dall' interruttore e termostato sinistro.

4 CONSIGLI D'USO

Seguire sempre i requisiti per un utilizzo in sicurezza (CAP 2)

I risultati migliori si ottengono con superfici riscaldanti usate più volte.

Il tempo necessario per ottenere la giusta cottura degli alimenti dipende da un grande numero di variabili quali qualità, freschezza, varietà, spessore, temperatura dell'alimento.

Si consiglia di stabilire il tempo di cottura ideale per le proprie necessità mediante prove successive.

L'alimento cotto con questa PIASTRA IN VETROCERAMICA può risultare molto caldo.

Manipolarlo con attenzione.

5 PULIZIA

Disinserire la spina di alimentazione prima di qualsiasi operazione di pulizia.

Estrarre e pulire periodicamente la bacinella raccogli grassi (3).

Pulire quotidianamente la superficie scaldante ancora tiepida con un panno umido e i residui di cibo e grasso sia dalla zona di cottura che nelle zone adiacenti e sottostanti la PIASTRA IN VETROCERAMICA.

E' consentito l'uso del raschietto sulla superficie del piano in vetroceramica.

NON è consentito l'uso di spazzole, di altri utensili, di prodotti abrasivi, spugne e pagliette che graffiano

NON è consentito l'uso di detersivi aggressivi (es spray Forno) e prodotti smacchianti.

Fogli di alluminio, oggetti di plastica, materiale sintetico, sostanze a base di zucchero o con alto contenuto zuccherino che si siano accidentalmente liquefatti sul piano cottura in vetroceramica devono essere rimossi immediatamente.

Nota: la corretta e costante pulizia del piano in vetroceramica mantiene elevate rese di cottura.

6 MANUTENZIONE

In caso di guasto rivolgersi al fabbricante.

Controllare regolarmente, se usato frequentemente, almeno una volta all'anno le condizioni del dispositivo, in particolare il cavo di collegamento, le cerniere, le viti, il pulsante del termostato e l'interruttore on / off con spia luminosa. Possono essere utilizzati solo pezzi di ricambio originali.

7 CESSATO UTILIZZO E SMALTIMENTO



Il simbolo  sul dispositivo o sulla confezione indica che questo dispositivo non deve essere trattato come un normale rifiuto domestico. Ogni consumatore è legalmente obbligato a smaltire i vecchi dispositivi separatamente dai rifiuti domestici e ad es. essere consegnato a un punto di raccolta nella sua comunità / distretto. Ciò garantisce che i vecchi dispositivi siano adeguatamente riciclati e che vengano evitati effetti negativi sull'ambiente.

I piani riscaldanti in vetroceramica vanno smaltiti come ceramica e non come vetro.

8 GARANZIA

1 La garanzia ha lo scopo di assicurare l'acquirente contro qualunque difetto di fabbricazione. La durata è di un anno a partire dalla data di acquisto documentabile. Durante questo periodo la garanzia è totale, comprensiva di pezzi e manodopera. La garanzia è presso il laboratorio del rivenditore, sono quindi escluse le spese di trasporto che sono a carico del cliente. Le parti eventualmente sostituite diventano di proprietà esclusiva del rivenditore.

2 La garanzia è valida in tutti i Paesi della Unione Europea.

3 La garanzia non copre le riparazioni necessarie in seguito a:

- a)- rotture causate da urti e cadute
- b)- allacciamenti a tensioni o voltaggi elettrici più elevati rispetto a quella indicata;
- c)- usura normale dell'apparecchio;
- d)- le parti danneggiate per incuria e/o manomissione.

4 Nel quadro di questa garanzia il rivenditore non potrà essere ritenuto responsabile per danni materiali o per incidenti a persone, conseguenti ad un'installazione non conforme alle norme di sicurezza in vigore ed in particolare per: - presa di corrente difettosa, assenza di presa a terra, ecc. - non idoneità del prodotto per l'uso al quale intende destinarlo l'acquirente.

9 DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

MILANTOAST, visto l'esito positivo dei rapporti di prova e collaudo dichiara sotto la propria responsabilità che I Prodotti **PIASTRA A GRIGLIARE DOPPIA** MILANTOAST identificati con i codici:

17010, 17011, 17012, 17060, 17061, 17062 sono conformi alle seguenti Direttive:

2014/35/UE (LVD), 2014/30/UE (EMC), 1935/2004 (FOOD CONTACT), DM 21/03/1973 (FOOD CONTACT)

Sono inoltre conformi alle seguenti norme: **2011/65/CE (RoHS)**

Si dichiara inoltre che questi prodotti non contengono parti di amianto e/o mercurio

Sulbiate 05/07/2021



Riccardo Brambilla

MILANTOAST

Via delle Industrie, 26 20884 Sulbiate (MB) ITALY
tel +39.039.68.83.332 fax +39.039.60.22.896
www.milantoast.com info@milantoast.com

MILANTOAST

Power for good food

MILAN TOAST srl
Via delle Industrie, 26
20884 Sulbiate (MB)
ITALIA

tel. +39.039.688.33.32
fax. +39.039.602.28.96
info@milanttoast.com
www.milanttoast.com

hand made in Italy